

Bản án số:86/2019/HS-ST
Ngày 26 - 9 - 2019

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ MÓNG CÁI, TỈNH QUẢNG NINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán-chủ tọa phiên tòa: Bà Trần Thị Hồng

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Thế Căn và bà Đỗ Thị Hân

- Thư ký phiên tòa: Bà Phạm Thị Tuấn, là Cán bộ Tòa án nhân dân thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh.

- Đại diện viện kiểm sát nhân dân thành phố Móng Cái tham gia phiên tòa: Ông Vy Đức Hạnh, chức vụ: Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 9 năm 2019, tại Tòa án nhân dân thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 83/2019/TLST-HS ngày 21 tháng 8 năm 2019; Theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 86/2019/HSST-QĐ ngày 11 tháng 9 năm 2019 đối với bị cáo:

* Họ và tên: **Ngô Ngọc Đ**(tên gọi khác: không), sinh ngày 07 tháng 12 năm 1964; tại: M, Quảng Ninh; nơi ĐKKHKT: Khu 7, phường H, thành phố M, tỉnh Quảng Ninh; chỗ ở: Khu 5, phường H, thành phố M, tỉnh Quảng Ninh; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ văn hóa: 1/10; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông: Ngô Hồng Q, sinh năm 1935 và bà Nguyễn Thị T, sinh năm 1937; vợ: Nguyễn Thị H, sinh năm 1977; con: có 04 con, lớn nhất sinh năm 1988, nhỏ nhất sinh năm 2013; tiền án, tiền sự: không; Nhân thân: Ngày 31/8/2000, bị Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh xử phạt 07 năm tù về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”; được đặc xá tha tù trước thời hạn ngày 30/8/2005; bị bắt quả tang ngày 27/6/2019, hiện tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Móng Cái; Có mặt tại phiên tòa.

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1977, địa chỉ: Khu 5, phường H, thành phố M, tỉnh Quảng Ninh; có mặt tại phiên tòa.

* Người chứng kiến: Hoàng Văn T; vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do nghiện ma túy, nên khoảng 12 giờ 45 phút ngày 27/6/2019, Ngô Ngọc Đ điện thoại vào số 0977.119.254 của người đàn ông tên H (chưa rõ lý lịch) hỏi mua 1.000.000đ tiền ma túy “Heroin” để sử dụng cho bản thân. Sau khi đã thống nhất với người đàn ông trên, Đ đi xe mô tô nhãn hiệu Honda - AIR BLADE, biển kiểm soát:

14K1 – 247.89 đến điểm hẹn để thực hiện việc mua bán tại khu vực Trạm điện thuộc khu Thượng Trung, phường Ninh Dương, thành phố Móng Cái. Đ đã gặp và mua của H 02 gói ma túy “Heroine” đựng trong vỏ bao thuốc lá WHITE HORSE màu vàng”, với giá 1.000.000đ. Sau đó, Đ cất giấu số ma túy trên vào túi quần đang mặc trên người rồi đi tìm nơi sử dụng. Khoảng 13 giờ 45 phút cùng ngày, khi Đ đi đến khu vực vỉa hè đường Tuệ Tĩnh thuộc khu Thượng Trung, phường Ninh Dương, thành phố Móng Cái thì bị Tổ công tác Phòng Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an tỉnh Quảng Ninh phối hợp với Công an phường Ninh Dương, thành phố Móng Cái kiểm tra phát hiện bắt quả tang. Thu giữ của Đ 01 vỏ bao thuốc lá WHITE HORSE màu vàng, bên trong đựng 02 gói giấy, trong mỗi gói giấy đều chứa chất bột màu trắng; 01 điện thoại di động Iphone màu vàng; 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda AIR BLADE màu Xanh- Bạc - Đen, biển kiểm soát:14K1-247.89 và số tiền 94.000đ.

Tại bản Kết luận giám định số 612/GĐMT ngày 30/6/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Ninh kết luận: chất bột màu trắng chứa trong 02 gói giấy (kí hiệu M1, M2) ghi thu của Ngô Ngọc Đ gửi giám định là ma túy; loại: Heroine; tổng khối lượng: 0,369g (không phẩy ba sáu chín gam).

Tại biên bản bắt người phạm tội quả tang lập vào hồi 13 giờ 55 phút ngày 27/6/2019 thể hiện: vào hồi 13 giờ 45 phút, ngày 27/6/2019, tổ công tác thuộc Phòng CSĐT tội phạm về ma túy Công an tỉnh Quảng Ninh trong khi làm nhiệm vụ tại khu vực vỉa hè đường Tuệ Tĩnh, thuộc khu Thượng Trung, phường Ninh Dương, thành phố Móng Cái tiến hành phát hiện, bắt quả tang Ngô Ngọc Đ có hành vi cất giấu trong túi quần lưng bên phải đang mặc 01 vỏ bao thuốc lá Whitehorse màu vàng bên trong có 02 gói giấy màu trắng cùng kích thước (1x2)cm, bên trong mỗi gói đều chứa chất bột màu trắng. Ngô Ngọc Đ khai nhận chất bột màu trắng có trong các gói giấy nêu trên đều là ma túy, loại: Heroine, mục đích để sử dụng cho bản thân.

Quá trình điều tra, người chứng kiến anh Hoàng Văn T khai: vào khoảng 13 giờ 45 phút, khi anh T đang đứng chờ đón khách đi xe ôm tại khu vực vỉa hè đường Tuệ Tĩnh, thuộc khu Thượng Trung, phường Ninh Dương, thành phố Móng Cái thì được lực lượng chức năng mời chứng kiến việc kiểm tra một người đàn ông khoảng 55 tuổi có hành vi cất giấu ma túy như nội dung Biên bản bắt người phạm tội quả tang nêu trên.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan chị Nguyễn Thị H khai: chị Huyền và bị cáo là quan hệ vợ chồng. Chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda AIR BLADE màu Xanh- Bạc -Đen, biển kiểm soát:14K1-247.89 và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng, lắp sim số 0845872883 là tài sản chung của vợ chồng. Chị H đưa chiếc điện thoại trên cho con Nguyễn Thị Kim N sử dụng để liên lạc với gia đình. Ngày 17/8/2019, chị H về quê ở Thái Bình chơi và khi đi đã đưa bị cáo số tiền 1.500.000đ để bị cáo ở nhà mua thức ăn cho con. Tuy nhiên, trong khoảng thời gian chị H vắng nhà bị cáo đã tự ý sử dụng tiền và các tài sản trên vào việc mua ma túy để sử dụng, chị H hoàn toàn không biết. Nay chị H đề nghị được nhận lại chiếc điện thoại nêu trên. Đối với chiếc xe mô tô nêu trên, chị đã được Cơ quan điều tra trả lại, nay chị H không có yêu cầu gì.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo khai thừa nhận đã thực hiện hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy và về nguồn gốc tài sản là chiếc xe mô tô và chiếc điện thoại như nội dung vụ án, lời khai của chị H nêu ở phần trên.

Tại bản cáo trạng số: 89/CT-VKS-MC, ngày 21 tháng 8 năm 2019 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh truy tố Ngô Ngọc Đ về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

* Trong phần tranh luận: Đại diện Viện kiểm sát trình bày lời luận tội giữ nguyên quyết định truy tố, đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự:

Xử phạt: Ngô Ngọc Đ từ 15 đến 18 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị bắt: ngày 27/6/2019.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

- Về xử lý vật chứng: điểm c khoản 1, khoản 2 Điều 47 của Bộ luật hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2, điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự:

+ Tịch thu, tiêu hủy: 0,28g (không phẩy hai tám gam) ma túy, loại: Heroine (mẫu vật hoàn lại sau giám định), niêm phong phong bì số 612/GĐMT theo đúng quy định của pháp luật và 01 vỏ bao thuốc lá White Horse màu vàng.

+ Trả lại cho chị Nguyễn Thị H 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng đã qua sử dụng, trong máy lắp sim số thuê bao 0845872883.

+ Trả lại cho bị cáo số tiền 94.000đ.

Bị cáo không tranh luận gì với lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát.

* *Bị cáo nói lời sau cùng:* Đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Móng Cái, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Móng Cái, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hay khiếu nại gì về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Nhận định của Hội đồng xét xử về những chứng cứ xác định bị cáo có tội, về tính chất, mức độ hành vi phạm tội:

Xét lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa phù hợp với nhau; phù hợp với lời khai của người chứng kiến, Biên bản bắt người phạm tội quả tang; phù hợp với vật chứng thu giữ, Kết luận giám định cùng các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra công khai tại phiên tòa. Hội đồng xét xử thấy có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 13 giờ 45 phút ngày 27/6/2019, tại đường Tuệ Tĩnh thuộc khu Thượng Trung, phường Ninh Dương, thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh, Ngô Ngọc Đ đã có hành vi cất giấu trái phép 0,369g ma túy, loại: Heroine để sử dụng cho bản thân thì bị phát hiện bắt quả tang.

Bị cáo có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, thực hiện hành vi do lỗi cố ý, xâm phạm đến chế độ của Nhà nước về quản lý các chất ma túy.

Do đó, hành vi như nêu trên của bị cáo đã cấu thành tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy” quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự. Vì vậy, Bản Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh truy tố bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật

Điều 249 Bộ luật hình sự quy định:

“1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

...

c) Heroine ...có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam;”...

Bị cáo nhận thức rõ về tác hại của ma túy và quy định của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, nhưng do lối sống buông thả, thiếu ý thức chấp hành pháp luật nên bị cáo đã bất chấp thực hiện hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy để thỏa mãn nhu cầu của bản thân. Hành vi của bị cáo đã góp phần làm cho tệ nạn nghiện chất ma túy gia tăng, là nguyên nhân làm phát sinh các loại tội phạm, gây ảnh hưởng xấu đến mọi mặt của đời sống xã hội. Do đó, thấy cần thiết phải áp dụng hình phạt tù tương xứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, mới có tác dụng giáo dục và phục vụ công tác đấu tranh phòng chống tội phạm.

[3] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Tuy nhiên, căn cứ vào lý lịch của bị cáo nêu trên cũng cần xem xét về nhân thân của bị cáo khi quyết định hình phạt.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo đều có thái độ thành khẩn khai báo, nên cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

[5] Về hình phạt bổ sung: tại khoản 5 Điều 249 của Bộ luật hình sự quy định người phạm tội còn có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung phạt tiền. Tuy nhiên, xét bị cáo không có việc làm và thu nhập ổn định, nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Về xử lý vật chứng:

- 0,28g (không phải hai tám gam) ma túy, loại: Heroine (mẫu vật hoàn lại sau giám định), được niêm phong trong phong bì số 612/GĐMT theo đúng quy định của pháp luật, là vật Nhà nước cấm lưu hành và 01 vỏ bao thuốc lá White Horse màu vàng, không có giá trị cần tịch thu, tiêu hủy.

- Đối với Chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda AIR BLADE màu Xanh- Bạc -Đen, biển kiểm soát:14K1-247.89 và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng, lắp sim số 0845872883, bị cáo đã sử dụng vào việc phạm tội. Tuy nhiên, căn cứ vào chứng cứ thu thập thể hiện trong hồ sơ vụ án, lời khai của bị cáo, của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan nêu trên có đủ cơ sở xác định các tài sản trên là tài sản chung của vợ chồng và bị cáo đã tự ý sử dụng các tài sản của gia đình vào việc phạm tội mà vợ bị cáo hoàn toàn không được biết. Cơ quan điều tra đã ra quyết định xử lý vật

chứng trả lại chiếc xe trên cho chị H, nay chị H không có yêu cầu gì, nên không xét. Cần trả lại cho chị H chiếc điện thoại di động nêu trên,

- Số tiền 94.000đ, bị cáo khai do thu nhập hợp pháp mà có, không liên quan đến việc phạm tội, nên cần trả lại cho bị cáo

[7] Về lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát: Xét những chứng cứ mà Kiểm sát viên dùng để chứng minh hành vi phạm tội của bị cáo đã được cơ quan điều tra thu thập theo đúng trình tự, thủ tục mà Bộ luật tố tụng Hình sự quy định; Tại phiên tòa bị cáo cũng đã thừa nhận thực hiện hành vi như bản cáo trạng của Viện kiểm sát. Nên lời buộc tội của Kiểm sát viên về tội danh, khung hình phạt, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo là có căn cứ, được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[8] Về án phí sơ thẩm: Bị cáo phải chịu tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật

[9] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

[10] Liên quan trong vụ án: bị cáo khai có người đàn ông bán ma túy cho bị cáo, nhưng quá trình điều tra không xác định được lý lịch của đối tượng, nên không có căn cứ để xử lý.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về áp dụng pháp luật:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51; điểm c khoản 1, khoản 2 Điều 47 của Bộ luật hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2, điểm b khoản 3 Điều 106; khoản 2 Điều 136; khoản 1 Điều 331; Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

2. Về tội danh và hình phạt:

* Tuyên bố: Ngô Ngọc Đ (tên gọi khác: Không)

Phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt: Ngô Ngọc Đ15 (mười lăm) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị bắt: ngày 27/6/2019

3. Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu, tiêu hủy: 0,28g (không phẩy hai tám gam) ma túy, loại: Heroine (mẫu vật hoàn lại sau giám định), niêm phong phong bì số 612/GĐMT theo đúng quy định của pháp luật và 01 vỏ bao thuốc lá White Horse màu vàng.

- Trả lại cho chị Nguyễn Thị H 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone màu vàng đã qua sử dụng, lắp sim số 0845872883.

- Trả lại cho bị cáo số tiền 94.000đ (chín mươi tư nghìn đồng).

(Theo Biên bản giao nhận vật chứng số 84/2019/THA ngày 23/8/2019 tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh).

4. Về nghĩa vụ chịu án phí hình sự sơ thẩm: Buộc bị cáo Ngô Ngọc Đ phải chịu 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Quảng Ninh;
- VKSND thành phố Móng Cái;
- VKSND tỉnh Quảng Ninh;
- Bị cáo; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- Công an tp Móng Cái;
- Thi hành án;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa

Trần Thị Hồng

CÁC HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Trần Thị Hồng

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Quảng Ninh;
- VKSND thành phố Móng Cái;
- VKSND tỉnh Quảng Ninh;
- Bị cáo;
- Công an tp Móng Cái;
- Thi hành án;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa

Trần Thị Hồng

